

PLATA DLA CÜRA DLES COMUNITES DA CORVARA Y CALFOSCH



Le funziuns de Dlijia pôn ince aldí sön Radio Sacra Familia sön la frequënza 93,30.
Internet: www.valbadianonline.it - comunité - vita dles ploanies.

Festa dl'Assënza * Nr. 26 Ann B 20.05.2012 – 27.05.2012



*Wandelt mit den Füßen auf der Erde;
mit den Herzen aber seid im Himmel.*

S. Mësses a Corvara

20.05.2012 Dumënia – Domenica – Sonntag – Festa d'Assënza

Jan 17,6a.11b-19

- 10,00 S.Mëssa pur la Comunità. S.Mëssa pur def.ti Pescosta Sandro y Clara.
S.Mëssa pur def.ta Piccolruaz Francesca.
S.Mëssa pur def.to Crepaz Gottfried.
S.Mëssa pur def.ti Albertini Hubert y def.ti Pfattner.
S.Mëssa de aniversar de matrimone de Planatscher Martin y Tilia.
- 18,00 Corona de mà.
- 18,30 S.Mëssa pur def.ti Costamoling Bepi y Franzl.
S.Mëssa pur def.to Amatori Giorgio Maria.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. Amadori – Seppi.
S.Mëssa pur def.ti Canins Lele, Berta y Lois.

21.05.2012 Lünesc – Lunedì – Montag

- 18,30 S.Mëssa pur la fam. Irsara – Castlunger.
S.Mëssa pur les animes plö arbandonades.
S.Mëssa pur def.ti Gustin, Konrad, Hilda y Notburga.
S.Mëssa pur def.to Granruaz Rudi.
S.Mëssa in onur de S.Ujöp.

22.05.2012 Mertesc – Martedì – Dienstag

- 18,00 Corona de mà metüda a jì dai Crejimandi.

25.05.2012 Vëindres – Venerdì - Freitag

- 07,25 S.Mëssa pur def.to Pezzedi Siegfried.
S.Mëssa pur def.ta Glira – Pezzei Maria.
S.Mëssa pur def.ta Costabiei Rita.
S.Mëssa pur def.ti Costamoling Maria, Giarone, Hansi y Edi.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. Graiff.

20,00 A Oies: Ora d'oraziun pur les Comunitàs da Corvara y Calfosch.

27.05.2012 Dumënia – Domenica – Sonntag – Pasca de Mà

Jan 20,19-23

- 10,00 S.Mëssa pur la Comunità.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Foppa Sighi.
S.Mëssa pur def.to Gabrieli Andrea.
S.Mëssa pur def.ti Pederiva Luigi y Cristina.
S.Mëssa pur def.ta Glira Maria.
S.Mëssa pur def.ta Piccolruaz Francesca.
- 18,00 Corona de mà.
- 18,30 S.Mëssa pur def.to Seppi Angelo.
S.Mëssa pur def.to Bassot Franco.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. de Dalponte Hubert.
S.Mëssa pur def.ti Pezzedi Siegfried y Costamoling Hansi.

La lüm eucaristiga vërd dô intenziun dla fam. Frena.

Ringraziamënt: n giulan de cör a dütes chëles ëles y ëi che è gnüs cun bona orentè a lavè la dljia. An à odü che la uniun fej la forza. N giulan de cör a Paolo dl “Piz da Lech” por le pan dales nü. Giulan a düc y Dî s’l paies!
--

Ringraziamënt: ringraziun ince de cör la Giovana dl Mone che ofrësc sö tröp tēp intratan l'ann da tignì la picera dlijia tan y tan nēta. N gran giulan y Dî t'il paies.

Schaukasten: in lünesc, ai 21.05.2012 dales 20.00 se incunta chi dl « Schaukasten » te self de colonia a Corvara.

Aodanzas: nostes aodanzas va a Elias Pezzedi y Giorgia Rizzo che se scinca in chēsta sabeda te dlijia da Cittadella (Pd) l'Sacramënt dl Matrimone. Che chēsc lian sides implì de fede, fedelté y amur. Düt l'bun.

Por chi che va in Jeo: i ëi da Corvara y Calfosch che va in Jeo è dër bel invià a na incuntada in mercui, ai 23 de mà dales 19.30 tla Ciasa dles Uniuns a Calfosch.

Al è gnü pordü: in gilet (piumino) corù grij scür (üna pert) y vërt petrolio (l'atra pert) da müt. Sce valgügn l'ëss ciafè, prëibel telefonè al nr. 3490608790. Danfora n gran giulan.

S. Mësses a Calfosch

20.05.2012 Dumënia – Domenica – Sonntag – Festa dl'Assënza

Jan 15,1-8

08,30 S.Mëssa pur def.to Costa Giuvani.
S.Mëssa pur def.ti Pitscheider Carlo y Hilda.
S.Mëssa in onur de S.Ujöp Frëinademetz pur la fam. de Conrater Gustin.
S.Mëssa pur def.to Mersa Franzl.
S.Mëssa pur def.to Costa Sepl.

22.05.2012 Mertesc – Martedì – Dienstag

16,00 S.Mëssa di scolari:
S.Mëssa pur les animes plö arbandonades.
S.Mëssa pur def.to Schrott Giovanni Battista.
S.Mëssa pur def.ti Pinter Vighile y Iudita.

23.05.2012 Mercui – Mercoledì – Mittwoch

17,00 S.Mëssa pur def.ti Oberbacher Giovanni, Tarina, Luigi y Maria.
S.Mëssa pur def.tes sorus Sorarù Lina, Sefl, Rita y Berta.
S.Mëssa pur def.to Pescosta Pire.
S.Mëssa pur def.to Costner Sepl .
S.Mëssa dl'ann pur def.to Pimazoni Eugenio.

25.05.2012 Vëindres - Venerdì – Freitag

20,00 A Oies: Ora d'oraziun pur les Comunitês da Calfosch y Corvara.

26.05.2012 Sabeda – Sabato – Samstag

17,00 S.Mëssa pur vîs y def.ti dla fam. de Pescosta Raimund, Borest.
S.Mëssa pur def.ti Pitscheider Ferdinand y Amalia.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. de Alfreider Florian.
S.Mëssa pur def.ti Kostner – Pizzinini.
S.Mëssa pur def.ti Rederlechner Maria, Alois y Zezilia.
S.Mëssa pur def.ti Karlheinz, Filize y Adelheid.

27.05.2012 Dumënia – Domenica – Sonntag – Festa de Pasca de Mâ

Jan 20,19-23

08,30 S.Mëssa ad intenziun de Costa Anna in onur de S.Maria da Lourdes.

S.Mëssa pur def.ti Conrater Anna y Giovanni.

S.Mëssa pur def.to Mersa Franzl.

S.Mëssa pur def.ti Mersa Giovanni, Maria y Helga

La lüm eucaristiga vèrd dô intenziun dla fam.de Pizzinini Pepi y Renata.

Lave la dlijia: in mercui, ai 23 de ma dales 8,00 vègnel lavè nosta bela picera dlijia. Tolesse para condla busc y borduns. Prèitambel gnide de tröc, plö chi sun y plü snel che fajun. Danfora n gran giulan.

Corona de mà: lünesc, mertesc, jöbia y vèindres dales 19.30 y l mercui dales 18.00.

Condolianzes: tolun pert al dolor di familiars dla defunta Clara Anna nasciüda a Calfosch ai 07.08.1907 y morta a Bucine (Arezzo) ai 28.04.2012.

Por chi che va in Jeo: i èi da Calfosch y Corvara che va in Jeo è dër bel invià a na incuntada in mercui, ai 23 de mà dales 19.30 tla Ciasa dles Uniuns a Calfosch.

INFORMAZIUNS PUR CORVARA Y CALFOSCH:

Confermè 2013: 8 confermandi à bel ruvé da dî sô les oraziuns y de vène spaternöres (KMB). Recordun la corona de mà metüda a jî dai Crejimandi in mertesc, ai 22 de mà dales 18.00 a

Corvara y in mercui, ai 23 de mà dales 18.00 a Calfosch.

Referat “Se lascè menè dal Spirit Sant – na provocaziun te n tèmp de crisa?”: in mertesc, ai 22 de mà dales 20.00 tla ciasa dles uniuns a Calfosch cun la referènta Agnes Irsara.

La “Striada”: in dumenia ai 27.05.12 vègnel organisè la “Striada”, spazirada por mituns y geniturs cun la maestra Angela Castlunger söl trù dles stries y dles Ganes, ti plans de Calfosch sot ala Val Mezdi. Maestra Angela nes cuntarà dles lièndes y di ciüfs che i incuntarun sön trù.

I se incuntun dales 14:00 dal Lujanta. Ala fin dla spazirada ses invià a na picera marèna. Präibel anzunziesse pro Karin Pizzinini 340 126 8806. Organisè dal Consèi de Formaziun.

Dé dl sport por families: in dumënia, ai 20.05.12 vègnel metü a jî l dé dl sport por families tl ciamp dl Sport a Corvara dales 11.00. Dé de aurela cürta cun jüc por mituns dala scolina ala scora mesana y por geniturs. Al gnarà premié i plö asvelc dles categories y ince la familia cun i plö punc. Düc chi che tolarà pert ciafarà ince la marèna. Organisè dal U.S.Amatoriala Corvara-Calfosch.

L’ INDIA DAI MILE CORUSC: na roda fora por i templi dl Tamil NADU – referat in vèindres, ai 25.05.2012 dales 20.30 tla Ciasa dles Uniuns a Calfosch cun la referènta Karin Pizzinini. Informaziuns pro Karin Pizzinini al nr. 340-1268806. Organisè dal Consèi de Formaziun.

Ora d'oraziun a Oies: in vèindres, 25.05.2012 dales 20.00.

"Laûr davêrt por la jonëza: en mercuri ai 23/05 vègnel organisé en iade a Reischach a nodé! I piarún ia da Calfosch (plaza de dlijia) dales 14.00 y a Corvara, (dân Cumun) dales 14.10.

Al pó tò pèrt cina alplü 8 jogn/jones danter i 8 y i 18 agn. Le cost é de 3,50€ - 4,50€ por l'entrada te nodadoia. i jarún con le pulmino dal Sorvisc ai jogn. Info, **prenotaziúns** y formular por l'autorisaziún ciafon al numer 335-5400890 (Valentin).

En cösc dé ne gnarál fat degöna ativité te salf dles manifestaziuns a Calfosch. Le Sorvisc ai jogn t'aspeta!!"

PROIET POR I MITUNS/MITANS DLA SCORA MESANA TRATAN L'ISTÉ 2012

"Sogun al teater" con Simon Kostner: le Sorvisc ai Jogn adöm al Raiun sozial organisëia en proiet "Sogun al teater" con Simon Kostner por i mituns/mitans dla scora mesana tartan l'isté 2012. Le proiet mët man ai 16 de jügn i se röa ai 10 d'agost por trèi dis al edema, mertesc, jöbia y vëndres dales 09:00 ales 16:00 a San Martin de Tor. Le cost por dötes les 4 edemes con marena è de € 75,00. Por informaziuns y prenotaziun telefonede te Sorvisc ai Jogn dal lönesc al vëndres dales 08:00-12:00 y dales 13:00-17:00 sot al numer 0474-523070.

La Müjiga di Jogn se abina indô: dô l'ativité de l'ann passè, che à portè tröc de bugn früç, arjunc cun lezitënza y devertimënt, mët a jì i verdajogn dles Müjighes dl Alta ince chësc isté n proiet, a chël che dötes les musicontres y musicontri jogn, che sona bel'da almanco 2 agn n stromënt, po tò pert. Invià é i mituns da Calfosch, Corvara, La Ila, San Ciascian, Badia y La Val. Tres döt l'isté vègnel fat n workshop de dui dis, deplü proes da sunè y da marcè. L'proiet gnarà ala fin dl isté stlüt jö cun deplü conzerç. Por les iscriziuns y informaziuns cardè sö: Elena 3284496158 o Jenny 3460122657. Al é la poscibilitè da se scrì ite fina ai 27 de mà 2012.

Isté deboriada: al vègn lascè alsavèi che tl païsc de Corvara y Calfosch él ciàmò deplü posc lèdi por le proiet da d'isté Isté deboriada 2012. Al vègn recordè che le proiet vègn ma metü a jì sce al vègn arjunt le numer minim de partezipanç por vigni edema. I interessà é perià de cherdè sö le sorvisc ai jogn al numer 0474 523 070 tratan l'orar de ufize.

La uniun dles porsones vèdues y soles dla Val Badia: inviëia a tò pert ala pelegrinaje a Capriana ai 31.05.2012, olà che l'adorada Maria Lazzari è gnüda sopolida. La coriera pëia ia da Calfosch dales 7.15 y da Corvara dales 7.20. Dales 11.00 S.mëssa tla dlijia da Capriana zelebada da Siur Degan Iaco Willeit. Dedô vijita ala ciasa olà che Maria Lazzari è nasciüda. Dales 12.30 marëna tl Hotel Dolomiti a Capriana. Dales 15.00 piun ia cuntra ciasa – Ju de Sel. Dales 17.00 picera marëna sön le Jù de Frara. L'iade y la marëna costa Euro 40,00. Präibel anunziésse dan dai 25.05.2012 pro la raprezentanta de Osc paisc o al nr. 0474-590069.

Pelegrinaje a Maria Luggau
cun la jënt de tēmp da Calfosch y Corvara

Inviun dēr bel la jënt de tēmp da Calfosch y Corvara da gnì impara in

jöbia ai 31 de mà al santuar de Maria Luggau.

Piun ia cun la coriera da Calfosch Cassa Raiffeisen dales 7.30 y da Corvara dales 7.40 da plaza de dlijia. Ruvà söl post sarál Siur Andreas che se fej na picera funziun, y dedô junse düc a marëna y a stè n pü adüm in compagnia.

Por pudëi apostè la marëna y la coriera ves periun de se prenotè cina in mertesc ai 29 de mà pro:

Gaby 0471/836936 o Serena 339 5225697

Gnide düc impara
Grup Caritas Calfosch